



香港中華廠商聯合會會長 蔡章開在溫哥華對記者發表談話

本人此次來溫哥華，是應加拿大國際展覽會之邀，到溫參觀，實非尋常之商務訪問。加拿大，自前國際上，與溫哥華之關係，早已密切，而工商界之發展，亦步趨於前。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。

本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。

本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。

本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。

本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。

本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。

本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。

本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。

本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。

本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。

本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。

本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。

本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。

本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。本人此次來溫，實有感於此。

新到大批

秘魯說絲豆
菲律賓罐頭魚
洋糖罐頭
桂林馬蹄
紅芽芋仔
檳榔芋仔

YUEN FONG CO. LTD.
電話 MU 3-6858 MU 3-6859
243 E. Pender St., Vancouver 4, B.C.

大漢公報經理部謹啓

逕啓者：本報經理部，端賴報費與廣告，以資維持，茲茲百物騰貴之秋，紙墨人工益鉅，均須依時支付，素蒙 愛護照顧，殊深感，謝伏望單到之日，懇為鼎力勸助，早日如數付來，俾得週轉，則拜賜良多矣。

永泰公司

由港到來
名師承接
永泰公司
116-2nd Ave S. E.
Calgary, Alta.
電話：263-2996

益豐茶室

YICK FUNG TEA ROOM
137 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.
Phone: 682-1514

本茶室著名
特製
中西食譜
龍鳳禮餅
美味點心
經濟時菜
雲吞水粉
大小光臨 無任歡迎

金然棧味製廠

Kam Yen Jan (1948) Ltd.
223 Keefer St. Vancouver 4, B.C.
Phone: MU 3-1757

精製
白油鴨 豬肝鴨
鴨肉餅 大原鴨
鴨下庄 皮鴨片
半磅庄盒牛肉脯
贈送親朋禮品
臘味最為適宜
蒙委託代理寄往
外埠或國內保證送到
途中損失原數奉陪
價目相宜函索即寄

巴黎美容院

PARIS GAL
547 E. HASTINGS ST.
PHONE: 682-4136

中國洪門民治黨

駐加國總支部
第廿壹屆職員表

正主席：王連順 副主席：陳建平
秘書：周永興 財政：林兆光
幹事：陳文彬 幹事：李榮英
幹事：黃國強 幹事：周玉生
幹事：林兆光 幹事：林兆光
幹事：林兆光 幹事：林兆光

何雅慈油漆

何雅慈油漆
油漆內外油漆。顏色花樣。
代辦電話：日十時後式五五二一四式三
住家電話：八七六式六式八

本園土產

上等瓜菜出市
大小名菜
大小名菜
大小名菜
大小名菜

健氏電髮之家

KEN'S COIFFURES
884 East Hastings St.
Vancouver, B.C. 電話：254-6626

美國總統輪船公司

美國總統輪船公司
可代安排各項手續
乘機回美
搭船往港

B. G. ROYAL CAFE

119 East Pender St.
Vancouver 4, B.C.
Phone: 681-8953

Harry James Agencies Ltd.

INSURANCE & REAL ESTATE
212 KEEFER ST. MU 4-1377

此生意在溫哥華已歷數十年，向蒙各界人士好意，現將生意轉讓，有意者請洽：JOHN H. SUND 電話：684-1377 住家電話：255-0380

香港華行旅運公司啓事

本公司為配合加拿大政府最近頒布之移民條例，特設移民服務部，辦理各項移民手續，收費低廉，手續簡便，歡迎各界人士垂詢。

搭船往港 乘機回美

美國總統輪船公司
可代安排各項手續
乘機回美
搭船往港

美國總統輪船公司

美國總統輪船公司
可代安排各項手續
乘機回美
搭船往港